



SOMMAIRE

Discours du maire .....	1	Souper causerie de Noël .....	12
Séances ordinaires du Conseil municipal 2010.....	6	Concert de Noël.....	12
Inspecteur en bâtiment et en environnement .	7	Festival d'hiver Lac et village en fête.....	12
Entente avec Sanitaire Lac-Mégantic 2000.....	7	Club du Bon Temps, FADOQ de Piopolis.....	13
Patinoire municipale.....	8	Comité du P'tit Bonheur .....	14
Bibliothèque municipale.....	8	Nouvelles de la Fabrique.....	14
Retour sur la cueillette des feuilles mortes ....	10	Vœux de Noël .....	16
SolCom Piopolis.....	11		

**DISCOURS DU MAIRE**



Conformément aux exigences de la Loi, à titre de maire de la Municipalité de Piopolis, je vous informe de la situation financière de la Municipalité.

**ÉTATS FINANCIERS DE 2008**

<b>Revenus</b>		
	<b>Réalisations</b>	<b>Budget</b>
Taxes	586 981	586 730
Paiements tenant lieu de taxes	10 197	0
Autres revenus de sources locales	201 141	175 747
Transferts	39 992	26 192
<b>Total des revenus</b>	<b>838 311\$</b>	<b>788 669\$</b>

<b>Dépenses de fonctionnement</b>		
	<b>Réalisations</b>	<b>Budget</b>
Administration générale	185 852	185 109

<b>Dépenses de fonctionnement (suite)</b>		
Sécurité publique	92 610	99 456
Transport	244 069	198 561
Hygiène du milieu	63 876	66 188
Aménagement, urbanisme et développement	31 040	30 245
Loisirs et culture	105 086	104 870
Frais de financement	5 711	10 830
<b>Total des dépenses de fonctionnement</b>	<b>728 244\$</b>	<b>695 259\$</b>

<b>Autres activités financières</b>		
	<b>Réalisations</b>	<b>Budget</b>
Remboursement de la dette à long terme	(24 000)	(28 208)
<b>Total autres activités financières</b>	<b>(24 000\$)</b>	<b>(28 208\$)</b>

<b>AFFECTATIONS</b>		
	<b>Réalisations</b>	<b>Budget</b>
Activités d'investissement	(36 726)	(75 600)
Surplus accumulé non affecté	9 000	0
Surplus accumulé affecté	10 398	10 398
Réserves financières et fonds réservés	(4 207)	0
<b>Total des affectations</b>	<b>(21 535\$)</b>	<b>(65 202\$)</b>

<b>Surplus de fonctionnement de l'exercice 2008</b>	<b>64 532\$</b>	<b>0\$</b>
---	-----------------	------------

De plus, le bilan nous apprend que l'avoir net des contribuables est de 1 060 770\$ incluant un surplus accumulé non affecté de 100 055\$.

## RAPPORT DU VÉRIFICATEUR POUR L'EXERCICE FINANCIER 2008

Le rapport de nos vérificateurs, le cabinet de comptables **Raymond Chabot Grant Thornton**, pour l'exercice financier 2008, affirme que: «les états financiers consolidés donnent, à tous égards importants, une image fidèle de la situation financière de la Municipalité au 31 décembre 2008, ainsi que des résultats de ses opérations et de l'évolution de sa situation financière pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus du Canada.»

### PROGRAMME TRIENNAL DES IMMOBILISATIONS POUR 2009-2010-2011

	2009	2010	2011
Sécurité publique (schéma sécurité incendie)	5 000	10 000	10 000
Sécurité publique (mesures d'urgence)	5 000		
Transport (chemins municipaux)		12 000	25 000
Transport (bâtiments)	1 500		
Hygiène du milieu (aqueduc et égouts)	4M*		
Loisirs et culture (centre communautaire)	36 500	30 000	
Loisirs et culture (patinoire)	20 000		
<b>Total</b>	<b>4 068 000\$</b>	<b>52 000\$</b>	<b>35 000\$</b>

\* Conditionnel aux subventions gouvernementales et à l'approbation de la population

### RÉMUNÉRATION ET ALLOCATION DES DÉPENSES DES MEMBRES DU CONSEIL EN 2009

	Rémunération	Allocation des dépenses	Total
Maire	4 664.52	2 332.32	6 996.84
Conseiller(ère)	1 554.96	777.48	2 332.44
<b>Total pour l'ensemble du Conseil</b>	<b>13 994.28\$</b>	<b>6 997.20\$</b>	<b>20 991.48\$</b>

# RÉALISATIONS DE L'EXERCICE 2009 ET SITUATION FINANCIÈRE

À l'édifice municipal, nous avons procédé à la seconde et dernière phase du remplacement des fenêtres. Ainsi, toutes les fenêtres de l'édifice sont neuves et nous envisageons une économie d'énergie à ce niveau.

Le Conseil a également décidé d'apporter des modifications, dès cette année, au système de chauffage. Selon nos évaluations, le montant engagé pour ces derniers travaux sera rentabilisé en moins de 2 ans.

Une somme de 5 000\$ a été accordée à la Coopérative SolCom Piopolis dont l'objectif est de desservir l'ensemble du territoire de la Municipalité de Piopolis par Internet haute vitesse.

Le Conseil a de plus investi au niveau des loisirs, plus particulièrement à la réfection complète des bandes de la patinoire.

Finalement, malgré la pluie des premiers mois de l'été, le camping municipal termine la saison avec un surplus de 3 000\$. Ce montant servira à poursuivre les travaux d'amélioration de notre camping.

À ce jour, nous pouvons dire que les revenus et les dépenses correspondent à ce qui avait été budgété.

## ADJUDICATION DE CONTRATS POUR LA PÉRIODE DU 1<sup>ER</sup> OCTOBRE 2007 AU 30 SEPTEMBRE 2008

### *Contrats de plus de 25 000\$*

<b>Contractant</b>	<b>Montant</b>	<b>Objet du contrat</b>
Ministre des Finances	67 213\$	Sûreté du Québec
MRC du Granit	107 961\$	Quotes-parts 2009

## ***Contrats de plus de 25 000\$ (suite)***

<b>Contractant</b>	<b>Montant</b>	<b>Objet du contrat</b>
Agrégats Décor Estrie Inc.	70 761\$	Concassage de gravier
Laboratoire d'environnement SM	43 423\$	Étude géotechnique
Les Constructions PRL Inc.	34 624\$	Fenêtres de l'édifice

***Liste de tous les contrats comportant une dépense de plus de 2 000 \$ conclus au cours de cette période avec le même contractant lorsque l'ensemble de ces contrats comporte une dépense totale qui dépasse 25 000 \$.***

<b>Contractant</b>	<b>Montant</b>	<b>Objet du contrat</b>
Roy, Vézina et associés	45 180\$	Plans et devis projet aqueduc et égouts

## **ORIENTATIONS GÉNÉRALES POUR 2010**

Avec l'accord des différents paliers de gouvernement, l'année 2010 devrait voir se réaliser le projet d'aqueduc et d'égouts dans le village, associé à la réfection de la chaussée. Un projet estimé à 4 000 000\$ pour lequel des subventions devront être accordées.

Notre prochain plan triennal d'immobilisation, en plus du projet d'aqueduc et d'égouts, devra tenir compte des projets suivants :

- la mise en œuvre du schéma de couverture de risques d'incendies
- l'asphaltage du chemin de la Pointe-aux-Bouleaux
- la mise à niveau de l'éclairage de la patinoire
- la suite de la construction et de l'aménagement de la halte touristique

En somme, le budget de l'année 2010 et le prochain plan triennal d'immobilisation seront élaborés en fonction des priorités déterminées par le Conseil dans la planification de son développement.

## **CONCLUSION**

La Municipalité est confiante, avec votre appui, de pouvoir finaliser les travaux d'aqueduc et d'égouts dans le village durant la prochaine année.

Je veux profiter de ce discours pour remercier chaleureusement les conseillères : mesdames Martine Bastien, Marie-Claire Thivierge et Claudette Grenier; les conseillers : messieurs Germain Grenier, Serge Gosselin et Fernand Roy. Les employés de la Municipalité qui travaillent consciencieusement au bien-être de notre collectivité méritent toute notre admiration. Je tiens à souligner le travail remarquable et indispensable de tous et chacun.

Déposé ce 9<sup>e</sup> jour de novembre 2009.

André St-Marseille, maire

## **SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL MUNICIPAL POUR 2010**

Voici le calendrier pour les séances qui se tiendront à l'édifice municipal le lundi à compter de 19h30 :

11 janvier 2010	5 juillet 2010
1er février 2010	2 août 2010
1er mars 2010	13 septembre 2010
12 avril 2010	4 octobre 2010
3 mai 2010	1er novembre 2010
7 juin 2010	6 décembre 2010

## INSPECTEUR EN BÂTIMENT ET EN ENVIRONNEMENT

Veillez prendre note qu'à partir du 2 décembre, M. Gilles Blais se présentera au bureau municipal de façon ponctuelle tout dépendamment du nombre de demandes à traiter.

L'inspecteur sera de retour de façon permanente à compter du mois de mars 2010. Donc, d'ici au mois de mars, veuillez prévoir vos demandes de permis à l'avance!

## ENTENTE AVEC SANITAIRE LAC-MÉGANTIC 2000

Nous vous confirmons que l'entente de service de tri des matériaux secs aux résidents permanents et saisonniers de Piopolis est effective depuis la mi-novembre tel qu'annoncé dans la dernière parution *Les Échos de Piopolis*.

Cependant, nous aimerions ajouter une information importante au dernier article paru concernant l'entente. Pour chacune des visites au 9109 route 204 à Frontenac aux heures d'ouverture, un minimum de 250 kg sera déduit du 4 tonnes (4000 kg) quantité maximale auquelle vous avez droit pour disposer *gratuitement* de vos gros rebuts.

Donc, pour chacune de vos éventuelles visites, il serait plus avantageux pour vous que la quantité de matériaux dont vous voulez vous débarrasser pèse plus de 250 kg.

Si vous avez des questions, n'hésitez pas à nous contacter au bureau municipal au 819-583-3953.

## **PATINOIRE MUNICIPALE**

Dans le cadre du programme *Support à l'action bénévole*, la Municipalité de Piopolis a obtenu une subvention pour la réfection des bandes de la patinoire.

La Municipalité de Piopolis, la Caisse populaire Région-ouest-de-Mégantic ainsi que le gouvernement provincial ont contribué financièrement pour que ce projet se concrétise.

Les citoyens et citoyennes de Piopolis ont maintenant accès à une patinoire complètement neuve. Toutes les bandes ont été remplacées. De plus, la superficie du sol où se trouve la glace a été retravaillé afin d'obtenir une surface lisse, ce qui permettra de prolonger la durée de la glace.

Voici les heures d'ouverture pour la saison 2009-2010 :

Jeudi : 18h00 à 20h00  
Vendredi : 18h00 à 22h00  
Samedi : 13h00 à 16h30 et de 18h00 à 22h00  
Dimanche : 13h00 à 17h00



À noter que cet horaire peut être variable dépendant de l'achalandage et, évidemment, de la température.

Jours fériés et congés scolaires : 13h00 à 16h30 et 18h00 à 22h00

## **BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE**

D'ici quelques mois, tous les prêts ainsi que les retours de documents se feront de façon informatique.

Pour ce faire, tous les documents de la collection personnelle de la bibliothèque doivent être entrés dans la banque de données du logiciel informatique. Le processus d'entrée de données est en cours et il est exécuté par la responsable de la bibliothèque Lucie F. Grenier aidée de quelques bénévoles.

Le Réseau Biblio de l'Estrie, réseau dont fait partie la bibliothèque de Piopolis, pour cette transition vers le service informatisé, offre un très bon support technique.

Lorsque la banque de données sera complétée, la petite carte verte actuelle de l'abonné sera remplacée par une carte dotée d'un code à barre (numéro de l'abonné) et du nom de l'abonné. Un NIP sera divulgué à chacun des abonnés.

Avec leur nouvelle carte, les abonnés pourront parvenir à leur dossier d'usager grâce à leur NIP via le site Internet du Réseau Biblio de l'Estrie. Ils pourront même renouveler leur prêt de documents de leur maison. Par contre, la période de renouvellement autorisé sera établi par la politique de la bibliothèque.

De plus, les abonnés pourront accéder en divulguant leur NIP toujours via le site Internet du Réseau Biblio de l'Estrie à :

- **l'Encyclopédie Universalis** : accès à un atlas et à différents dossiers, à la bibliothèque d'Universalis et à des expériences de laboratoire (énergie, astronomie, formes et géométrie, etc.)
- **Eureka (Biblio branchée)** : accès à différents journaux comme La Presse et la Tribune dans leur version intégrale le lendemain de leur publication.

- **Métafo** : un site d'apprentissage de la lecture pour enfants.
- **World Book**: Une encyclopédie destinée aux écoles et aux librairies. Elle contient plus de 26 000 articles, 12 000 photos et cartes géographiques et 7 000 liens internet. Le site « World Book » traite de divers sujets à la fois intéressant pour les étudiants et leurs familles et est continuellement mis à jour afin de tenir compte de nouveautés et de développements importants.

Un rappel pour les heures d'ouverture de la bibliothèque :



- Le mardi de 13h30 à 14h30
- Le jeudi de 19h00 à 20h00

## RETOUR SUR LA CUEILLETTE DES FEUILLES MORTES

Suite à la deuxième et dernière cueillette pour l'automne 2009, plus de 605 sacs de feuilles ont été recueillies. Cette cueillette de feuilles mortes démontre bien que ce service répond à un besoin des citoyennes et citoyens de Piopolis.

Suzette Raymond et Michel Gagnon, partenaires avec la Municipalité pour la cueillette des feuilles mortes, offrent de partager l'information suite à leur expérience à des citoyens qui ont un intérêt dans le compostage de feuilles mortes et de son utilisation dans le jardin.

Vous pouvez les rejoindre au 819-583-1851.

À la prochaine cueillette au printemps.

## SOLCOM PIOPOLIS

Le conseil d'administration de SolCom Piopolis a travaillé fort cet automne à préparer la demande de subvention pour le programme *Large bande Canada* du gouvernement fédéral (Industries Canada). Le dossier devait être déposé au plus tard le 23 octobre.

Nous avons collaboré avec les trois autres coopératives de câblodistribution de la région et avec la MRC du Granit pour réussir à compléter à temps le volumineux document exigé par le fédéral.

Industries Canada dispose de 225 millions pour brancher les communautés rurales mal desservies ou non desservies par Internet haute vitesse. Les réponses aux demandes de subventions sont attendues vers le 15 janvier 2010.

Si la réponse du fédéral est positive, nous sommes assurés que le provincial acceptera aussi de nous financer. Dans le meilleur des mondes, nous devrions pouvoir commencer le déploiement de notre réseau au printemps 2010.

Les travaux que Bell effectuent présentement à Piopolis n'influencent pas nos demandes de subventions puisque pour Industries Canada, le service de base que peut offrir Bell (moins de 500 kbits) ne correspond pas au minimum requis par le fédéral, soit 1,5 mbits. Dès que nous aurons des réponses, nous vous en informerons.

Joyeuses Fêtes à toutes et à tous!

Marc Beaulé, administrateur

## SOUPER CAUSERIE DE NOËL

L'AFÉAS et le club de l'âge d'Or de Piopolis vous invitent à un souper de Noël le vendredi 4 décembre 2009 à 17h30 à la salle municipale. Bienvenue à tous! Pour information, vous pouvez contacter Clémence G. Lafontaine au 819-583-3668 ou Carolle Fortier au 819-583-3238.

## CONCERT DE NOËL

Le samedi 5 décembre à 20h, Claire Pelletier accompagnée de huit musiciens du Kiosque à musique vous propose le concert *Le Premier Noël*. C'est un concert original et unique qui aura lieu à l'église.



## FESTIVAL D'HIVER LAC ET VILLAGE EN FÊTE

La population de Piopolis est cordialement invitée à la 8e édition de son Festival d'hiver qui se tiendra les 5 et 6 février 2010. Cette année, le festival débutera le vendredi 5 février au soir avec une soirée patinage avec musique d'ambiance à la patinoire.

Le lendemain, soit le samedi 6 février, des nouveautés seront au programme soit une session de pratique de marche nordique, golf sur neige, tournoi de ballon balai et, naturellement, nos classiques seront de retour.

Pour donner à notre municipalité un air de fête, il serait intéressant que les gens confectionnent devant leur domicile des sculptures de neige. Cette activité donnerait à notre charmant village un cachet particulier.

Pour les amateurs de ballon balai, il serait important que vous formiez votre équipe afin de faciliter le travail des organisateurs de cette activité. Pensez à une équipe familiale d'abord et laissez votre imagination faire le reste.

Le dépliant de toutes les activités sera disponible au Magasin général et au bureau municipal vers la mi-janvier.

Également, vous pourrez le consulter via le site Internet de la Municipalité au [www.piopolis.ca](http://www.piopolis.ca)

Nous vous souhaitons une bonne préparation et un excellent festival!

Carolle Fortier et Pierre Hallé



### **CLUB DU BON TEMPS, FADOQ DE PIOPOLIS**

Une année se termine avec de beaux projets! Pour l'année 2010, je vous souhaite joie, santé et bonheur à tous. Que cette année apporte à chacun de vous le succès dans tous ce que vous désirez! Vous êtes bienvenus au club! Venez partager du bon temps avec nous tous!

Passez de joyeuses Fêtes et bonne année 2010!

Clémence G. Lafontaine, présidente

## COMITÉ DU P'TIT BONHEUR

Les Rois sont arrivés! (Fête des Rois)

En remerciement à tous nos bénévoles, la fête des Rois sera célébrée le 13 janvier 2010 à la salle communautaire par un dîner bien préparé par nos bonnes cuisinières et hôtesse accueillantes.

Il nous fera plaisir de vous recevoir.

À ne pas manquer!



Bienvenue à toutes et à tous et bonne année 2010!

Mariette Pelchat

## NOUVELLES DE LA FABRIQUE

L'année du centenaire de l'église tire déjà à sa fin. À date, nous sommes tous enchantés du **SUCCÈS** concernant les activités planifiées et ce grâce à la collaboration et à la générosité de tous et chacun. Nous vous remercions encore. **Veillez mettre à votre agenda :**

- a) Que lors de la soirée de l'Âge d'Or et de l'AFÉAS, le vendredi **4 décembre** au soir, on procédera au tirage des 5 prix concernant le Rallye-maison.
- b) Que la messe dominicale du **5 décembre** sera célébrée à la salle municipale à 16h puisqu'à 20h, il y a un beau concert de Noël à l'église avec Mme Claire Pelletier. C'est à ne pas manquer!

- c) Que la messe de Noël sera célébrée à minuit et elle sera précédée d'un mini concert à 23h45 le **24 décembre**. Pour une dernière fois, nos zouaves, petits et grands, revêtiront leurs costumes d'apparat pour la circonstance.
- d) Qu'une bonne suggestion comme cadeau de Noël serait d'offrir le livre *Vie en Église de Saint-Zénon de Piopolis 1871-2009* qui contient 275 pages pour seulement 25,00\$. Contacter Lucie F. Grenier au 819-583-4714 ou l'auteure Yvette Jacques Grenier au 819-583-4092 ou moi-même au 819-583-4431.
- e) Qu'on soulignera à la messe de 16h le samedi **26 décembre**, la Fête de la Ste-Famille. Invitation spéciale à toute les familles avec leurs enfants. Profitez-en pour venir admirer notre belle crèche harmonieusement décorée par Guyane Hamel et ses collaborateurs(trices).
- f) Que la messe sera célébrée à la sacristie à compter du **9 janvier** et ce, jusqu'au Dimanche des Rameaux soit le 27 mars 2010, ce qui nous permettra d'épargner sur les coûts de chauffage. Vous êtes toutes et tous les BIENVENUS!
- g) Que les parchemins de RECONNAISSANCE seront remis lorsque le Comité du P'tit Bonheur soulignera la Fête des Rois soit le mercredi **13 janvier 2010**.
- h) Qu'on vous demande de ramasser vos cannettes et bouteilles recyclables. Prochaine cueillette au printemps... ou encore, accumulez vos coupons de caisse et nous les recueillerons en **mai**. Merci beaucoup!

i) Que la campagne de la CVA 2009 a rapporté au-delà de nos espérances, soit un beau montant de 19 867,00 \$\$\$ BRAVO et MERCI à toutes les personnes qui font le porte-à-porte et à vous tous qui donnez si généreusement. Que le Seigneur vous comble de ses grâces et vous garde le cadeau le plus précieux qui soit : la SANTÉ.

j) **CIMETIÈRE** : Ne cherchez pas vos arrangements floraux ... ils sont entreposés dans le charnier afin d'éviter qu'ils soient abîmés cet hiver. Au printemps, on les réinstallera; une belle façon de souligner les 100 ans de l'emplacement du cimetière actuel.

En mon nom et au nom de tous les gestionnaires Lucie F. Grenier, Florian Grenier, Luc Bourgault, Jacques Boutin, Bibiane Lafontaine ainsi qu'André Martel marguillier et les membres du Comité de pastorale, nous vous souhaitons :

JOYEUX NOËL et BONNE ANNÉE 2010  
PAIX-JOIE-AMOUR-SÉRÉNITÉ

Diane Lafontaine, présidente du Comité de gestion  
819-583-4431

## VOEUX DE NOËL



*En cette période de réjouissances, les membres du Conseil municipal de Piopolis ainsi que les employés municipaux désirent vous souhaiter leurs meilleurs vœux de paix, santé, bonheur et prospérité. Que la prochaine année soit, pour vous et les vôtres, remplie de moments merveilleux se prolongeant tout au cours de l'année.*